

## ÍNDICE

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Página |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| <b>EDITORIAL</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |        |
| El Congreso Nacional y la opinión pública.....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 3      |
| <b>DOCTRINA: ESTUDIOS, NOTAS Y COMENTARIOS</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |        |
| Panorama legal del año 2011 y proyecciones para el 2012 en materia de derecho privado.....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 7      |
| <i>Hernán Corral Talciani</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |
| <i>Profesor de Derecho Civil - Universidad de los Andes</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |        |
| La responsabilidad penal de las personas jurídicas en el ordenamiento español tras la LO 5/2010.....                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 11     |
| <i>Prof. Dr. Adán Nieto - Universidad de Castilla La Mancha</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |        |
| Sobre la calificación de un socio o accionista como trabajador dependiente .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 33     |
| <i>Alfredo Sierra-Herrero - Universidad de los Andes, Chile</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |        |
| <b>JURISPRUDENCIA JUDICIAL</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |        |
| <b>DERECHO PÚBLICO</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |        |
| CORTE SUPREMA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |
| RESPONSABILIDAD EXTRACONTRACTUAL DEL ESTADO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |        |
| I. Falta de servicio. Factor de imputación de responsabilidad. Imposibilidad de adjudicar responsabilidad al equipo médico. II. Carácter objetivo de la falta de servicio. Exclusión de exigencias de dolo o culpa respecto del funcionario. Patrón de comparación. Estándar de normalidad .....                                                                                                            | 53     |
| RECURSO DE PROTECCIÓN (ART. 19 N°s. 2 Y 24 CPR)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |        |
| I. Legitimidad activa de ente edilicio para impugnar dictamen de la Contraloría General de la República a través de acción de protección. II. Presupuestos que deben concurrir para exigir a un ente social el pago de patente municipal. III. Dictámenes del órgano contralor pueden ser recurridos de protección. IV. Jurisprudencia judicial como fuente del derecho administrativo. Hay prevención..... | 80     |
| RECURSO DE PROTECCIÓN, ART. 19 N° 4 DE LA CPR.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |        |
| Publicación de deudas previsionales. Imposibilidad de declarar prescripción de las mismas vía protección .....                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 88     |

RECURSO DE PROTECCIÓN. ART. 19 N°s. 21 Y 24 CPR.

|                                                                                                                                                                                                                               |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| I. Justa causa de error. Buena fe. Ausencia de intención de alterar registros de asistencia II. Principio de legalidad. Naturaleza jurídica del acto. Materias relativas a subvención requieren regulación reglamentaria..... | 90 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|

CORTE DE APELACIONES

PRESCRIPCIÓN DE ACCIÓN SANCIONATORIA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Carácter universal de la prescripción. La prescripción entrega certeza y seguridad a las relaciones jurídicas. La prescripción opera en todas las disciplinas que pertenecen al Derecho Público. Prescripción de las acciones destinadas a sancionar las infracciones administrativas relativas a la normativa eléctrica. Vulneración del principio de la eficacia y eficiencia administrativa. Decaimiento administrativo sancionatorio, concepto..... | 92 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|

PATENTE MUNICIPAL

|                                                                                                                                                                                                             |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Legalidad del cobro de patente municipal. Reclamante cuyas actividades se insertan en el desarrollo de una actividad terciaria debe pagar patente municipal. Excepciones al pago de patente municipal. .... | 106 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

CONSEJO PARA LA TRANSPARENCIA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Publicidad de los actos y resoluciones de los órganos del Estado, salvo excepciones legales. Derecho de acceso a la información de los órganos del Estado. No sólo los actos administrativos formales son los que pueden ser objeto de una solicitud de acceso a la información. Principios que informan la Ley N° 20.285, sobre Acceso a la Información Pública. Principio de transparencia de la función pública..... | 112 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

PRESCRIPCIÓN DE ACCIÓN SANCIONATORIA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Carácter universal de la prescripción. La prescripción entrega certeza y seguridad a las relaciones jurídicas. La prescripción opera en todas las disciplinas que pertenecen al derecho público. Prescripción de las acciones destinadas a sancionar las infracciones administrativas relativas a la normativa eléctrica. Vulneración del principio de la eficacia y eficiencia administrativa. Decaimiento administrativo sancionatorio, concepto..... | 119 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

NULIDAD DE DERECHO PÚBLICO

|                                                                                                                               |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Ejercicio de facultades discrecionales y privativas. Decisión penal no puede influir en atribuciones del órgano público. .... | 122 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

DERECHO CIVIL

CORTE SUPREMA

CONTRATO DE DEPÓSITO

|                                                                                                                                                                                                                            |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| I. Ponderación y valoración de la prueba. Estimación general de la misma no satisface fundamento de la sentencia. II. Obligaciones del depositario. Custodia y conservación del depósito. Apreciación del daño moral ..... | 124 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## JUICIO DE CUENTAS

|                                                                                                                                                                                                           |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| I. Declaración de nulidad de oficio. Aplicación de esta facultad. II. Obligación de rendir cuenta. Conocimiento corresponde al juez civil. Juicio de cuentas constituye materia de arbitraje forzoso..... | 135 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## ACCIÓN DE DESPOSEIMIENTO

|                                                                                                                                                                                                                             |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| I. Retiro de la demanda. Relación jurídico procesal nace con la notificación de la demanda. II. Regla de la radicación. Competencia para conocer del juicio corresponde al tribunal que conoce gestiones preparatorias..... | 147 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## RESPONSABILIDAD EXTRA CONTRACTUAL

|                                                                                                                              |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Preeminencia de prueba testimonial rendida por una de las partes. Falta de fundamento. Sistema de prueba legal y tasada..... | 149 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## DERECHO CIVIL - SUBSECCIÓN DERECHO DE FAMILIA - CORTE SUPREMA

### RELACIÓN DIRECTA Y REGULAR RESPECTO DE HIJOS MATERNOS

|                                                                                                                                          |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Impedimento al legítimo derecho de accionar. Afectación del debido proceso y del principio de la inexcusabilidad de los tribunales ..... | 151 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

### RESTITUCIÓN DE MENOR AL PAÍS

|                                                                                                                                                                      |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| I. Desestimación de petición de regreso de menor. Interés superior del niño.<br>II. Apreciación y ponderación de la prueba corresponde a los jueces del mérito ..... | 155 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## CORTE DE APELACIONES

### RESCISIÓN DEL CONTRATO

|                                                                                                                                                                                            |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| I. Acción redhibitoria. Prescripción especial de corto tiempo. Cómputo del plazo.<br>II. Existencia de vicios redhibitorios. Opinión de expertos. Necesidad de rendir prueba pericial..... | 162 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

### TERCERÍA DE POSESIÓN

|                                                                                                                                                                                                                                                          |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| El poseedor es reputado dueño de una cosa, mientras otra persona no justifique serlo. Tercerista que acredita su calidad de dueño. Tercería de posesión, requisitos.<br>El comodatario sólo recibe los bienes objeto del comodato como mero tenedor..... | 170 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## SOCIEDAD CONYUGAL

|                                                                                                                                                                                                                                  |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Nulidad de liquidación de la sociedad conyugal. Mandato de administración general de bienes. Irrevocabilidad de la separación de bienes. Adjudicación de los bienes del matrimonio. Acción pauliana, oblicua o revocatoria. .... | 174 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|

## DERECHO CIVIL - SUBSECCIÓN DERECHO DE FAMILIA - CORTE DE APELACIONES

### SEPARACIÓN DE HECHO

|                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Cláusula amplia o genérica para motivar la separación judicial. Violación grave de los deberes y obligaciones que impone el matrimonio. Fidelidad como uno de los deberes inherentes al vínculo matrimonial. Imposibilidad de invocar el adulterio |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|